

MINISTÈRE DES CLASSES MOYENNES
ET DE L'AGRICULTURE

[99/16332]

12 SEPTEMBRE 1999. — Arrêté royal relatif au transfert de personnel, biens, droits et obligations de la Chambre des métiers et négoce du Brabant aux Chambres des métiers et négoce des provinces du Brabant wallon et du Brabant flamand

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois relatives à l'organisation des Classes moyennes, coordonnées le 28 mai 1979, modifiées par les lois des 6 juillet 1987, 8 avril 1995 et 10 février 1998, notamment l'article 30;

Vu l'arrêté royal du 4 juin 1979 réglant l'application des lois relatives à l'organisation des Classes moyennes, coordonnées le 28 mai 1979, modifié par les arrêtés royaux des 9 avril 1980, 1^{er} septembre 1980, 8 novembre 1990 et 26 mai 1998, notamment l'article 66bis;

Vu l'arrêté ministériel du 29 mai 1998 portant exécution de et modifiant certaines dispositions de l'arrêté royal du 4 juin 1979 réglant l'application des lois relatives à l'organisation des Classes moyennes, coordonnées le 28 mai 1979, notamment l'article 3;

Vu l'accord de Notre Ministre de la fonction publique, donné le 13 juillet 1999;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il importe de régulariser sans tarder le transfert du personnel de l'ancienne Chambre des métiers et négoce du Brabant aux nouvelles Chambres des métiers et négoce du Brabant wallon et du Brabant flamand;

Considérant que ces nouvelles Chambres sont entrées en activité depuis le 1^{er} octobre 1998;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Agriculture et des Classes moyennes,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Les membres du personnel néerlandophones nommés à titre définitif cités ci-après de la Chambre des métiers et négoce du Brabant sont transférés à la Chambre des métiers et négoce de la province du Brabant flamand :

Romain Timmermans, secrétaire;

Willy Jacobs, assistant administratif;

Ingrid Van Nijverseel, assistant administratif;

Karine Vander Goten, commis.

Art. 2. § 1^{er}. Les membres du personnel francophones nommés à titre définitif cités ci-après de la Chambre des métiers et négoce du Brabant sont transférés à la Chambre des métiers et négoce de la province du Brabant wallon :

Roger Payot, secrétaire;

Nadine Andries, assistant administratif;

Georgea Van Brabant, assistant administratif;

Paulette Dufour, commis.

§ 2. Le membre du personnel contractuel francophone cité ci-après est transféré à la Chambre des métiers et négoce de la province du Brabant wallon :

Anne Sylvestre, commis.

Art. 3. Les transferts visés aux articles 2 en 3 ne constituent pas de nouvelles nominations. Les membres du personnel transférés conservent les anciennetés de grade, de niveau, de service et de traitement qu'ils ont acquises avant leur transfert.

Art. 4. Les biens, droits et obligations de la Chambre des métiers et négoce du Brabant sont transférés aux Chambres des métiers et négoce des provinces du Brabant wallon et du Brabant flamand conformément au protocole du 29 septembre 1998 établi entre les secrétaires et le Bureau de la Chambre des métiers et négoce du Brabant.

MINISTERIE VAN MIDDENSTAND
EN LANDBOUW

[99/16332]

12 SEPTEMBER 1999. — Koninklijk besluit tot overdracht van personeel, goederen, rechten en plichten van de Kamer van ambachten en neringen van Brabant naar de Kamers van ambachten en neringen van de provincies Vlaams- en Waals-Brabant

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten betreffende de organisatie van de Middenstand, gecoördineerd op 28 mei 1979, gewijzigd door de wetten van 6 juli 1987, 8 april 1995 en 10 februari 1998, inzonderheid op artikel 30;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 juni 1979 tot regeling van de toepassing van de wetten betreffende de organisatie van de Middenstand, gecoördineerd op 28 mei 1979, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 9 april 1980, 8 november 1990 en 26 mei 1998, inzonderheid op artikel 66bis;

Gelet op het ministerieel besluit van 29 mei 1998 tot uitvoering en tot wijziging van sommige bepalingen van het koninklijk besluit van 4 juni 1979 tot regeling van de toepassing van de wetten betreffende de organisatie van de Middenstand, gecoördineerd op 28 mei 1979, inzonderheid op artikel 3;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 13 juli 1999;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen door de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd door de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het van belang is, onverwijld de overdracht te regulariseren van het personeel van de vroegere Kamer van ambachten en neringen van Brabant naar de nieuwe kamers van ambachten en neringen van Vlaams- en Waals-Brabant;

Overwegende dat deze nieuwe Kamers in werking getreden zijn op 1 oktober 1998;

Op de voordracht van Onze Minister van Landbouw en Middenstand,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De hierna vermelde vastbenoemde Nederlandstalige personeelsleden van de kamer van ambachten en neringen van Brabant worden overgedragen aan de kamer van ambachten en neringen van de provincie Vlaams-Brabant :

Romain Timmermans, secretaris;

Willy Jacobs, bestuursassistent;

Ingrid Van Nijverseel, bestuursassistent;

Karine Vander Goten, klerk.

Art. 2. § 1. De hierna vermelde vastbenoemde Franstalige personeelsleden van de kamer van ambachten en neringen van Brabant worden overgedragen aan de Kamer van ambachten en neringen van de provincie Waals-Brabant :

Roger Payot, secretaris;

Nadine Andries, bestuursassistent;

Georgea Van Brabant, bestuursassistent;

Paulette Dufour, klerk.

§ 2. Het hierna vermeld contractueel Franstalig personeelslid wordt overgedragen aan de Kamer van ambachten en neringen van de provincie Waals-Brabant :

Anne Sylvestre, klerk.

Art. 3. De in de artikelen 2 en 3 bedoelde overdrachten worden niet beschouwd als een nieuwe benoeming. De overgedragen personeelsleden behouden hun graad-, niveau-, dienst- en weddenanciëntiteit die ze voor hun overdracht hadden verworven.

Art. 4. De goederen, rechten en plichten van de kamer van ambachten en neringen van Brabant worden overgedragen aan de Kamers van de provincies Vlaams-Brabant en Waals-Brabant overeenkomstig het protocol van 29 september 1998 dat gesloten werd tussen de secretarissen en het Bureau van de kamer van ambachten en neringen van Brabant.

Un collège composé des secrétaires et présidents respectifs des Chambres des métiers et négoce du Brabant wallon et du Brabant flamand est chargé de la répartition de l'indivision, notamment du mobilier de bureau de l'inventaire.

Le protocole de la répartition est cosigné par le commissaire du gouvernement compétent pour chacune des deux Chambres.

Art. 5. Les biens sont transférés dans l'état où ils se trouvent.

Art. 6. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} octobre 1998.

Art. 7. Notre Ministre de l'Agriculture et des Classes moyennes est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 12 septembre 1999.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Agriculture et des Classes moyennes,
J. GABRIELS

Een college bestaande uit de respectieve secretarissen en voorzitters van de kamers van ambachten en neringen van Vlaams- en Waals-Brabant wordt belast met de verdeling van de onverdeeldheid, inzonderheid de geïnventariseerde kantoormeubelen.

Het protocol van de verdeling wordt medeondertekend door de regeringscommissaris die bevoegd is voor elk van de beide Kamers.

Art. 5. De goederen worden overgedragen in de staat waarin zij zich bevinden.

Art. 6. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 oktober 1998.

Art. 7. Onze Minister van Landbouw en Middenstand is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 12 september 1999.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Landbouw en Middenstand,
J. GABRIELS



[99/16318]

Ordres nationaux. — Nominations. — Promotions

Par arrêtés royaux du 17 août 1999 sont nommés ou promus à dater du 8 avril 1999.

Ordre de la couronne

Officier

MM. :

Hutschemackers, L., entrepreneur de maçonnerie, à Verviers;
Segers, A., architecte, à Boechout.

Chevalier

MM. :

Dhondt, A., commerçant, à Gand;
Moureau, G., administrateur de société, à Waremmes.

Les palmes d'or

MM. :

De Hert, L., tailleur de pierre, à Ekeren;
Delcambe, A., exploitant d'une agence de voyage et autocariste, à Anvers;

De Leeneer, J., entrepreneur de construction, à Alost;

Mme Demedts, C., (vve Wallez), gérante de sociétés commerciales, à Renaix;

M. Jacquet, F., chauffagiste, à Verviers;

Mme Knobel, C., commerçante, à Anvers;

MM. :

Lamby, H., voiriste, à Dison;

Lemoine, J., photographe (retraité), à Ixelles;

Reinertz, J.-W., maçon, à Bütgenbach;

Van Ghelluwe M., exploitant de camping, à La Panne.

Les palmes d'argent

MM. :

Andries, M., gérant, à Zonnebeke;

Benteyn, W., menuisier, à La Panne;

Bierinckx, A., entrepreneur plafonneur, à Ranst;

Bleyaert, D., entrepreneur de pompes funèbres; à Bruges;

Bresseleers, C., entrepreneur de peinture, à Deurne;

Carpentier, J., commerçant en bois, à Hooglede;

Claeys, F., commerçant, à Evergem;

[99/16318]

Nationale Orden. — Benoemingen. — Bevorderingen

Bij koninklijke besluiten van 17 augustus 1999 worden benoemd of bevorderd vanaf 8 april 1999.

Kroonorde

Officier

de heren :

Hutschemackers, L. bouwaannemer, te Verviers;
Segers, A., architect, te Boechout.

Ridder

De heren :

Dhondt, A., handelaar, te Gent;

Moureau, G., bestuurder van vennootschap, te Borgworm.

De gouden palmen

De heren :

De Hert, L., steenhouwer, te Ekeren;

Delcambe, A., reisagent-autocaruitbater, te Antwerpen;

De Leeneer, J., bouwaannemer, te Aalst;

Mevr. Demedts, C., (wed. Wallez), zaakvoerder van vennootschappen, te Ronse;

De heer Jacquet, F., installateur centrale verwarming, te Verviers;

Mevr. Knobel, C., handelaarster, te Antwerpen;

De heren :

Lamby, H., aannemer van wegenwerken, te Dison;

Lemoine, J., fotograaf (op rust), te Elsene;

Reinertz, J.-W., metsers, te Bütgenbach;

Van Ghelluwe M., campinguitbater, te De Panne.

De Zilveren palmen

De heren :

Andries, M., zaakvoerder, te Zonnebeke;

Benteyn, W., schrijnwerker, te De Panne;

Bierinckx, A., aannemer-plafonneur, te Ranst;

Bleyaert, D., begrafenisondernemer te Brugge;

Bresseleers, C., aannemer van schilderwerken, te Deurne;

Carpentier, J., houthandelaar, te Hooglede;

Claeys, F., handelaar, te Evergem;